

## 405426-2026 - Verseny

Lengyelország – Mérnöki tervezési szolgáltatások – Wykonanie dokumentacji projektowej dla obiektów małej retencji nizinnej na terenie Nadleśnictwa Zwierzyniec - III postępowanie  
OJ S 112/2026 12/06/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Nadleśnictwo Zwierzyniec

E-mail-cím: [zwierzyniec@lublin.lasy.gov.pl](mailto:zwierzyniec@lublin.lasy.gov.pl)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Gazdasági ügyek

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Wykonanie dokumentacji projektowej dla obiektów małej retencji nizinnej na terenie Nadleśnictwa Zwierzyniec - III postępowanie

Leírás: Przedmiotem zamówienia jest sporządzenie dokumentacji projektowo-kosztorysowej dla budowy obiektów małej retencji nizinnej na terenie Nadleśnictwa Zwierzyniec, obrębu leśnego Tereszpol. Celem działań jest zapobieganie niekontrolowanemu odpływowi wód rowami melioracyjnymi z terenów torfowisk. W ramach 3 zadań planuje się budowę ok. 18 szt. progów, których liczba może ulec zmianie, w celu dostosowania do osiągnięcia jak najlepszego efektu zahamowania odpływu wód. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarto w rozdziale 3 SWZ oraz załącznikach 2A i 2B do SWZ.

Eljárásazonosító: 410a45a9-bd04-4931-be4d-d262b3984395

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: igen

A gyorsított eljárás indoklása: Na podstawie art. 138 ust. 4 PZP Zamawiający może wyznaczyć termin składania ofert o 5 dni krótszy niż określony w ust. 1, jeżeli składanie ofert odbywa się w całości przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, w sposób określony w art. 63 ust. 1.

##### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 71322000 Mély- és magasépítési kivitelezéssel kapcsolatos mérnöki tervezési szolgáltatások, 71242000 Projekt- és tervelőkészítés, költségbecslés, 71248000 Projektfelügyelet és dokumentáció

##### 2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: ul. Zamojska 6

Város: Zwierzyniec

Irányítószám: 22-470

Ország alegysége (NUTS): Chełmsko-zamojski (PL812)

Ország: Lengyelország

További információk: Teren Nadleśnictwa Zwierzyniec, obręb leśny Tereszpol. Lokalizacja inwestycji: działki ewidencyjne nr 2592, 2595, 2597, 2601, 2696, 2708, 2709, 2869, 2877, 2878 położone w Obrębie Tereszpol Zaorenda, Gmina Tereszpol, powiat biłgorajski, woj. lubelskie. Inwestycja może dotyczyć także innych działek sąsiadujących znajdujących się w zarządzie Zamawiającego, jeśli będzie tego wymagać rozwiązanie projektowe. Obiekty będą zlokalizowane na rowach melioracyjnych.

#### 2.1.4. Általános információk

További információk: Zamawiający nie przewiduje możliwości udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 PZP.

##### Jogalap:

2014/24/EU irányelv

art. 129 ust. 1 pkt 1) w zw. z art. 129 ust. 2 oraz art. 132 - 139 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jedn.: Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 z późn. zm.).

#### 2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Közbesszerzési dokumentum

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Wykonanie dokumentacji projektowej dla obiektów małej retencji nizinnej na terenie Nadleśnictwa Zwierzyniec - III postępowanie

Leírás: Przedmiotem zamówienia jest sporządzenie dokumentacji projektowo-kosztorysowej dla budowy obiektów małej retencji nizinnej na terenie Nadleśnictwa Zwierzyniec, obręb leśny Tereszpol. Celem działań jest zapobieganie niekontrolowanemu odpływowi wód rowami melioracyjnymi z terenów torfowisk. W ramach 3 zadań planuje się budowę ok. 18 szt. progów, których liczba może ulec zmianie, w celu dostosowania do osiągnięcia jak najlepszego efektu zahamowania odpływu wód. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarto w rozdziale 3 SWZ oraz załącznikach 2A i 2B do SWZ.

Belső azonosító: SA.270.2.6.2026

#### 5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 71322000 Mély- és magasépítési kivitelezéssel kapcsolatos mérnöki tervezési szolgáltatások, 71242000 Projekt- és tervelőkészítés, költségbecslés, 71248000 Projektfelügyelet és dokumentáció

#### 5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Chełmsko-zamojski (PL812)

Ország: Lengyelország

#### 5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam befejezésének dátuma: 31/07/2027

Időtartam: 90 Napok

#### 5.1.6. Általános információk

##### Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Részben vagy egészben uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

**Európai uniós alapokra vonatkozó információk:**

Unió alapok programja: Kohéziós Alap (CF) (2021/2027)

Az unió alapok azonosítója: FENX.02.04

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

További információk: Zamówienie współfinansowane ze środków Unii Europejskiej z Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021-2027, w ramach Działania 02.04 Adaptacja do zmian klimatu, zapobieganie klęskom i katastrofom, na realizację projektu Kompleksowy projekt adaptacji lasów i leśnictwa do zmian klimatu – mała retencja oraz przeciwdziałanie erozji wodnej na terenach nizinnych – kontynuacja (MRN3). W postępowaniu mogą brać udział Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia w okolicznościach, o których mowa w art. 108 ust. 1 PZP. W postępowaniu mogą brać udział Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia w okolicznościach, o których mowa w art. 109 ust. 1 pkt 1-5 i 7- 10 PZP. W postępowaniu mogą brać udział Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 7 ust. 1 pkt 1-3 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (tekst jedn.: Dz. U. z 2024 r. poz. 507 – „Specustawa”). W postępowaniu mogą brać udział Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 5k rozporządzenia Rady (UE) Nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1 z późn. zm.).

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Wykonawca musi wykazać się doświadczeniem polegającym na należytym zrealizowaniu w okresie ostatnich 3 lat (wstecz od dnia w którym upływa termin składania ofert), a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy– w tym okresie, co najmniej jednej usługi polegającej na wykonaniu dokumentacji projektowej (prace zakończone i odebrane) podobnej do przedmiotu zamówienia, tj. dokumentację projektową budowy i/lub przebudowy budowli hydrotechnicznej i/lub obiektów budowlanych melioracji wodnych.

Kritérium: Releváns oktatási és szakmai képesítések

Kiválasztási kritérium leírása: Wykonawca musi wykazać, że w celu realizacji zamówienia skieruje do realizacji zamówienia jedną osobę posiadającą uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności inżynierskiej hydrotechnicznej określone obecnie Rozporządzeniem Ministra Inwestycji i Rozwoju z dnia 29 kwietnia 2019 r, w sprawie przygotowania zawodowego do wykonywania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie (Dz. U. 2019 r. poz. 831), albo posiada inne odpowiadające im uprawnienia, wydane na podstawie przepisów obowiązujących w dniu wydania uprawnień, lub posiada uprawnienia do sprawowania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie, tj. uprawnienia budowlane w specjalności inżynierskiej hydrotechnicznej bez ograniczeń, wydanymi na podstawie art. 12 oraz 12a ustawy z dnia 7 lipca 1994r. – Prawo budowlane (tj. Dz.U. z 2024 r. poz. 725 ze zm.) albo posiada inne odpowiadające im uprawnienia, wydane na podstawie przepisów obowiązujących w dniu wydania uprawnień;

#### **5.1.10. Odaítelési szempontok**

**Kritérium:**

Típus: Ár

Leírás: W ramach kryterium „Cena” ocena ofert zostanie dokonana przy zastosowaniu wzoru:  $C_n = C \cdot 60 \% \cdot 100 \text{ pkt}$  gdzie: C – liczba punktów w ramach kryterium „Cena”, C<sub>n</sub> – najniższa cena spośród ofert ocenianych Co – cena oferty ocenianej. Ocenie w ramach kryterium „Cena” podlegać będzie cena łączna brutto podana w Formularzu Oferty (Załącznik nr 1 do SWZ). Z uwagi na postanowienia art. 225 ust. 1 PZP, jeżeli złożono ofertę, której wybór prowadziłby do powstania u Zamawiającego obowiązku podatkowego zgodnie z przepisami o podatku od towarów i usług, Zamawiający w celu oceny takiej oferty dolicza do przedstawionej w niej ceny podatek od towarów i usług, który miałby obowiązek rozliczyć zgodnie z tymi przepisami.

Kategoria az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

**Kritérium:**

Típus: Minőség

Megnevezés: Doświadczenie projektanta

Leírás: Za jedną dokumentację projektową (projekt budowlany i wykonawczy) budowy i/lub przebudowy budowli hydrotechnicznej i/lub obiektów budowlanych melioracji wodnych, która została odebrana przez inwestora na podstawie protokołu lub innego równoważnego dokumentu Zamawiający przyzna 0 pkt, b) za dwie dokumentacje projektowe (projekt budowlany i wykonawczy) budowy i/lub przebudowy budowli hydrotechnicznej i/lub obiektów budowlanych melioracji wodnych, z których każda została odebrana przez inwestora na podstawie protokołu lub innego równoważnego dokumentu Zamawiający przyzna 20 pkt, c) za trzy dokumentacje projektowe (projekt budowlany i wykonawczy) budowy i/lub przebudowy budowli hydrotechnicznej i/lub obiektów budowlanych melioracji wodnych, z których każda została odebrana przez inwestora na podstawie protokołu lub innego równoważnego dokumentu Zamawiający przyzna 40 pkt, Przez wykonanie dokumentacji projektowej nie należy rozumieć opracowania jej aktualizacji lub optymalizacji.

Kategoria az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

**5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-81646f55-2f3d-4bca-b418-bf7d4e76a642>

**5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-81646f55-2f3d-4bca-b418-bf7d4e76a642>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 1000,00 złotych. Warunki dotyczące wadium określa dział 11 SWZ.

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 14/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

**A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:**

Megnyitás dátuma: 14/07/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: Otvarcie ofert nastąpi w siedzibie Nadleśnictwa Zwierzyniec po upływie terminu składania ofert. Zamawiający za pośrednictwem Platformy e-zamówienia dokona czynności automatycznego deszyfrowania ofert.

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów PZP, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu. Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 PZP, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 PZP. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami PZP czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie PZP; 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie PZP, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przekazanie odpowiednio odwołania albo jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej lub postanowienia Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis

przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe albo wysłanie na adres do doręczeń elektronicznych, o którym mowa w art. 2 pkt 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych, jest równoznaczne z jej wniesieniem

## 8. Szervezetek

---

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Nadleśnictwo Zwierzyniec  
Regisztrációs szám: 9220008793  
Regisztrációs szám: 950015115  
Város: Zwierzyniec  
Írányítószám: 22-470  
Ország alegysége (NUTS): Chełmsko-zamojski (PL812)  
Ország: Lengyelország  
E-mail-cím: [zwierzyniec@lublin.lasy.gov.pl](mailto:zwierzyniec@lublin.lasy.gov.pl)  
Telefonszám: 84 687-20-19  
Internetcím: [www.zwierzyniec.lublin.lasy.gov.pl](http://www.zwierzyniec.lublin.lasy.gov.pl)  
Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://zwierzyniec.lublin.lasy.gov.pl/>

#### E szervezet szerepei:

Vevő

### 8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza  
Regisztrációs szám: 5262239325  
Város: Warszawa  
Írányítószám: 02-676  
Ország alegysége (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)  
Ország: Lengyelország  
Internetcím: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

#### E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

### 8.1. ORG-0000

Hivatalos név: Publications Office of the European Union  
Regisztrációs szám: PUBL  
Város: Luxembourg  
Írányítószám: 2417  
Ország alegysége (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Ország: Luxemburg  
E-mail-cím: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Telefonszám: +352 29291  
Internetcím: <https://op.europa.eu>

#### E szervezet szerepei:

TED eSender

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: 354d801f-574d-40ed-8822-8f07a7c57c3f - 01  
Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 10/06/2026 17:03:21 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lengyel

A hirdetmény közzétételi száma: 405426-2026

HL S kiadás száma: 112/2026

A közzététel dátuma: 12/06/2026